



NR 1 (74)
STYCZEŃ 2005

NOTATNIK ŚWIERADOWSKI

BEZPŁATNY MIESIĘCZNIK WSPÓLNOTY SAMORZĄDOWEJ GMINY ŚWIERADÓW – CZERNIAWA ZDRÓJ

Chodź, pomaluj mój świat



na żółto i na niebiesko!

Przywołujemy tytuł znanego przeboju sprzed lat nie bez powodu – projekt pod nazwą **Kurs Rzemiosła Artystycznego – Śląskie Tradycje**, który przy wsparciu Unii Europejskiej rozpoczął się 11 stycznia, obejmuje między innymi naukę malowania na szkło (a także rzeźbę, tkactwo, haft). Nawet jeśli kilkoro spośród uczestników odkryje w sobie talent pozwalający na zmianę zawodu, który utrzyma rodzinę, będzie można mówić o dużym sukcesie. Zdjęcie przedstawia czworo instruktorów, których zadaniem będzie odkrycie ukrytych w ludziach talentów. Od lewej: Monika Wieteska-Polok (szkło – malowanie, grawerka), Danuta Juszczyńska (tkactwo, haft), Karolina Kobusińska (szkło), Jerzy Kryspin (drewno). Relację z uroczystej inauguracji projektu, a także fotoreportaż z pierwszych zajęć warsztatowych zamieszczamy na stronach 8-9.

Szanowni Państwo!

Początek roku to czas snucia planów, budowania strategii działania na najbliższe miesiące na użytek własny, rodzin, firm, którymi zarządzamy etc. Również gmina wchodzi w nowy rok z pewnymi zamierzeniami stanowiącymi część strategii rozwoju lokalnego planowanego na najbliższe lata. Rok 2005 będzie rokiem rozpoczęcia istotnych dla gminy inwestycji. W Świeradowie planowana jest budowa oczyszczalni ścieków wraz z kolektorem, a w Czerniawie - sieci wodociągowej.

Podjęcie tych zadań jest warunkiem rozwoju naszego miasta, bez ich realizacji niemożliwym stanie się budownictwo mieszkaniowe czy otwieranie nowych obiektów hotelowych, a co za tym idzie - tworzenie nowych miejsc pracy. Oczywiście, inwestycje pociągają za sobą określone koszty. Część z nich pokryją środki unijne, część zaś będziemy musieli skredytować.

Wskaźniki określające poziom zadłużenia naszej gminy są korzystne. W roku 2003 spłacona została w całości pożyczka NFOS, dzięki której w latach 90. zgazyfikowano miasto. Wprawdzie równolegle gmina zaczęła spłacać kredyt zaciągnięty w 2000 roku na sfinansowanie zaległości w podatku VAT i gruntowny remont szkoły w Czerniawie, mimo to w dalszym ciągu posiadamy zdolność kredytową pozwalającą na prowadzenie wymienionych inwestycji.

Praca i mieszkanie to nierozłącznie związane ze sobą elementy stanowiące o jakości życia. Palącym problemem w naszej gminie jest brak mieszkań, co - jak sądzę - w istotny sposób wpływa na niekorzystne tendencje demograficzne. W ostatnich latach odnotowujemy ujemny przyrost naturalny co znaczy tyle, że więcej obywateli naszego miasta umiera niż się rodzi. Młodzi ludzie nie chcą wiązać swojej przyszłości z miastem przynajmniej z dwóch powodów. Pierwszym jest brak mieszkań, drugim zaś brak legalnej pracy. Zakład Gospodarki Komunalnej, którego statutowym zadaniem są m.in. sprawy związane z mieszkalnictwem, uaktualnił swoją ofertę budownictwa komunalnego i w chwili obecnej gromadzi niezbędną dokumentację planistyczną i budowlaną, by jeszcze wiosną rozpocząć konkretne inwestycje.

Kolejnym niepokojącym zjawiskiem dającym się zauważyć w gminie jest utrzymujący się od wielu lat wysoki poziom bezrobocia. Stan ten nie zmienia się mimo sporego ożywienia budowlanego, które notujemy w naszym mieście od kilku lat. Brak stałych dochodów powoduje, że wielu mieszkańców korzysta z różnorodnych form pomocy, w poważnej części finansowanych przez gminę. Dobrze byłoby, gdyby mieszkańcy Świeradowa w większym niż do tej pory stopniu korzystali z efektów dynamicznego rozwoju, który od pewnego czasu jest udziałem naszej gminy. Tego z początkiem 2005 roku życzę wszystkim bez wyjątku mieszkańcom Świeradowa.

Burmistrz - Zbigniew Szereniuk.

OŚWIADCZENIE.

W związku z pojawiającymi się w ostatnim czasie niepokojącymi informacjami o odmowie przyjmowania pacjentów z terenu Świeradowa w szpitalach we Lwówku Śląskim i Gryfowie i rozpowszechnianiu informacji o rzekomej przychylności władz samorządowych Świeradowa dla zamiaru likwidacji gryfowskiej placówki służby zdrowia, oświadczamy, że nigdy dotąd Rada Powiatu Lwóweckiego nie zwracała się do władz samorządowych Świeradowa o opinię w sprawie ewentualnej likwidacji szpitala w Gryfowie Śląskim. Jesteśmy zainteresowani funkcjonowaniem szpitala i pogotowia ratunkowego o jak największej dostępności komunikacyjnej. Takie warunki spełnia szpital i pogotowie ratunkowe w Gryfowie Śląskim. Jednocześnie oświadczamy, że każda odmowa przyjęcia pacjenta z terenu Świeradowa-Zdroju w szpitalach we Lwówku Śląskim i Gryfowie będzie przez nas traktowana jako działanie poza prawne i nieetyczne.

Przewodniczący Rady Miasta
Mariusz Kiedrzyń

Burmistrz
Zbigniew Szereniuk

SZANOWNI MIESZKAŃCY!

Od 1 do 15 lutego Br. na terenie naszego miasta odbędą się ponownie konsultacje społeczne w sprawie zmiany granic administracyjnych. Projekt zmiany, identyczny z ubiegłorocznym, wyłożony zostanie do wglądu w biurze Rady Miasta oraz na tablicy ogłoszeń w Urzędzie Miasta Świeradów-Zdrój, ul. Piłsudskiego 15. Wszelkie dodatkowe informacje możecie Państwo uzyskać pod numerem telefonu 7817092 lub osobiście w UM, po. nr 11.

W tym roku konsultacje przeprowadzone zostaną w innej formie niż pamiętają Państwo z ubiegłego roku. W celu zasięgnięcia Państwa opinii wskazani pracownicy Urzędu Miasta lub jednostek organizacyjnych Gminy dostarczą Państwu na adres zamieszkania stosowną ankietę, przy pomocy której wyrażą Państwo swoje zdanie na temat projektu.

Oczywiście gorąco zachęcamy wszystkich do wzięcia udziału w konsultacjach i oddania swego głosu na TAK dla zmiany granic.

A tak wyglądać będzie anketa konsultacyjna:

Czy jest Pan (i) za przeprowadzeniem zmiany granic administracyjnych Gminy Miejskiej Świeradów-Zdrój polegającej na włączeniu w obszar Świeradowa-Zdroju terenów otaczających miasto zgodnie z projektem wyłożonym do wglądu w biurze Rady Miasta Świeradów-Zdrój?

TAK

☐

NIE

☐

WSTRZYMUJĘ SIĘ
OD GŁOSU

☐

Informacja: Opinie wyrazić należy stawiając znak X w kratce poniżej odpowiedzi „Tak”, „Nie” lub „Wstrzymuje się od głosu”. Postawienie znaku X w więcej niż jednej kratce lub niepostawienie znaku X w żadnej z kratek powoduje nieważność opinii

Urząd Miasta informuje, że od 10 stycznia br. korespondencję miejscową doręcza mieszkańcom Andrzej Czukiewski.

Nie można nie pobierać

Trwa spór o to, czy za uzupełnienie wpisu do ewidencji gospodarczej trzeba wnieść opłatę. W kolejnych publikacjach dziennikarze przekonywali, powołując się na wykładnię Ministerstwa Gospodarki i Pracy, iż opłaty bezprawne, a urzędnicy samorządowi odpierali ataki argumentując, iż w śnie niepobieranie opłat przez samorządy byłoby bezpodstawne, ponieważ brakuje podstaw prawnych do zwolnienia przedsiębiorców od tych opłat.

Resortowa uwaga, że to jedynie sugestie co do sposobu postępowania odnośnie do najczęściej zgłaszanych wątpliwości przez pracowników urzędów gmin, nie ma żadnej mocy prawnej. Z interpretacji obowiązujących w tej mierze przepisów, wprowadzających ustawę o swobodzie działalności gospodarczej, wskazuje, że jeśli ustawodawca ma zamiar zwolnić przedsiębiorców od pewnych opłat (za dokonanie lub uzupełnienie wpisu), czyni to wprost, a nie - jak sugeruje ministerstwo - przez przemilczenie.

Kierując się zasadą racjonalnego ustawodawcy, gmina nie ma wątpliwości, że uzupełnienie wpisu jest jego zmianą, która podlega opłacie, o ile nie jest z tej opłaty wyraźnie zwolniona.

Niestety, praktyka zrzuca odpowiedzialność za stosowanie nieprecyzyjnego prawa na samorządy oraz wprowadzanie przedsiębiorców w błąd zdarza się zbyt często. Jak widać na tym konkretnym przykładzie, ustalenie treści normy prawnej i jej prawidłowe zastosowanie jest nie lada wyczynem i dla urzędnika, i dla skolowanego przedsiębiorcy, i dla samego jej autora.

Uwaga, mieszkańcy Świeradowa-Zdroju. Od 15 II br. zmianie ulega nr konta Gminy, które zostało ustanowione w PKO Bank Polski SA:

33 1020 2124 0000 8502 0065 6959

Urząd Miasta Świeradów-Zdrój

Burmistrz Miasta - **Zbigniew Szereniuk** – 7816119; Zastępca Burmistrza – **Walery Czarnecki** – 7817680; Sekretarz Miasta - **Sylwia Błaszczyk** – 7817562; Skarbnik - **Iwona Kosmala** – 7816659; Sekretariat Burmistrza i Zastępcy Burmistrza – **Krystyna Kisiel** – 7816489; faks – 7816585.

Biuro Rady Miasta – **Jolanta Bobak, Diana Timoftiewicz-Żak** – 7817666; Działalność Gospodarcza, Zamówienia Publiczne - **Tomasz Glinkowski** – 7817601; Referat Gospodarki Nieruchomościami i Zagospodarowania Przestrzennego – **Wiesława Kuciewicz** – 7817092; Ref. Gosp. Nieruchom. i Zagosp. Przestrz. – **Ryszard Szczygieł, Bogumiła Tasulis** –

7817558, **Rafał May** – 7817297; Kierownik Gospodarki Miejskiej – **Eugeniusz Grabas** – 7817071; Referat Gospodarki Miejskiej – **Anna Mazurek, Andrzej Groński** – 7816970; **Izabela Jurczak** – 7816324; Kierownik USC – **Danuta Żytkiewicz** – 7816929, Mel-dunki i dowody osobiste – **Halina Stettner** – 7816929; Straż Miejska - **Ryszard Nowak** – 7816896; Obrona Cywilna i Zarządzanie Kryzysowe – **Tadeusz Baka** – 7816841; Księgowość – **Anna Leśniak** – 7816452, **Grażyna Wojciechowicz** – 7816659; Kadry – **Joanna Szczekulska** – 7816553; Referat Finansów Oświaty – **Bożena Czulkiewska, Władysława Grabowska** – 7816471; Referat ds. Turystyki, Kultury i Sportu – **Dorota Marek-Miakienko, Monika Hajny** – 7816350, faks – 7816100.

*
Zakład Gospodarki Komunalnej – sekretariat: **7816343**, kierownik: **7816425**. Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej – sekretariat: **7816321**, kierownik: **7816076**, punkt konsultacyjnej Miejskiej Komisji Rozwiązywania Problemów Alkoholowych – **7816114**; Przedszkole Miejskie: **7816339**; Miejski Zespół Szkół: **7816373, 7816668, 7816224**; Szkoła Podstawowa nr 2 – sekretariat: **7816379**, świetlica środowiskowa: **7845712**; Miejska Biblioteka Publiczna: **7816394**; Klub AA: **7816114**; Klub Seniora, Związek Emerytów, Związek Sybiraków: **7816209**; Ochotnicza Straż Pożarna - dowódca jednostki w Świeradowie: **7816426**, gminny komendant OSP, dowódca jednostki w Czerniawie: **7845573**.

WIADOMOŚCI SAMORZĄDOWE

1. 17 stycznia 2005 roku o godz. 11⁰⁰ w Wydziale Środowiska i Rolnictwa Starostwa Powiatowego w Lubaniu odbyła się rozprawa administracyjna dotycząca budowy przy ul. Wiejskiej w Świeradowie-Zdroju mechaniczno-biologicznej oczyszczalni ścieków typu ECOLO-CHIEF, o przepustowości 1329 m³/d oraz kanalizacji sanitarnej wzdłuż ul. Grunwaldzkiej i Wiejskiej.

Wszczęte też zostało postępowanie w sprawie oceny oddziaływania na środowisko inwestycji. Na rozprawie gmina była reprezentowana przez wiceburmistrza Walerego Czarneckiego, Eugeniusza Grabasę oraz podinspektora ds. ochrony środowiska – Izabelę Jurczak. W toku dyskusji zwrócono szczególną uwagę na konieczność uporządkowania zrzutu ścieków pozabiegowych z poszczególnych pensjonatów i hoteli, a przede wszystkim borowiny przez Spółkę z o.o. Uzdrowisko Świeradów-Zdrój. Mają one charakter ścieków przemysłowych. Na ich producentach ciąży obowiązek wstępnego podczyszczania ścieków. Nie wolno bezpośrednio wprowadzać ich do kanalizacji sanitarnej. W przypadku Uzdrowiska zobowiązano Burmistrza Miasta do wszczęcia postępowania mającego na celu uporządkowanie istniejącej sytuacji. Obecnie ścieki borowinowe trafiają do komunalnych urządzeń ogólnospławnych i zrzucane są do rzeki. W przyszłości, podczyszczone, muszą trafiać do oczyszczalni ścieków bądź też urządzenie, którym odprowadzane są do rzeki, winno być własnością producenta ścieków.

W efekcie rozprawy administracyjnej Wydział Środowiska i Rolnictwa Starostwa Powiatowego w Lubaniu wydał stosowne decyzje umożliwiające ubieganie się o pozwolenie na budowę oczyszczalni ścieków.

2. W toku znajduje się realizacja projektów dofinansowanych z Funduszu Phare CBC. Rozstrzygnięty został przetarg oraz podpisana umowa na wykonanie „Transgranicznej koncepcji rewitalizacji, kulturowego i leczniczego wykorzystania kompleksu parków uzdrowiskowych w Świeradowie-Zdroju”. Zadanie za kwotę ryczałtową brutto w wysokości 65.880 zł wykona „Pracownia dokumentacji i projektowania zieleni „PARK” Grażyny Polanicy z Bolesławca.

Najkorzystniejszą ofertę na wykonanie oznakowania miasta w ramach projektu „Świeradów-Zdrój Euroregionalnym Miastem przy-

jaznym dla turystów” złożyła Spółka z o.o. „UTAL” z siedzibą w Kobylnicy przy ul. Katarzyńskiej nr 9. Oznakowanie będzie kosztowało gminę 119.401,40 zł. Zarządzeniem nr 05/2005 z dnia 17.01.2005 r. Burmistrz Miasta powołał zespół roboczy ds. wdrożenia projektu pn. „Transgraniczna koncepcja poprawy zagospodarowania centrum uzdrowiska Świeradów-Zdrój”.

3. Cyklicznie powtarzają się przypadki niszczenia mienia komunalnego. Tym razem obiektem dewastacji były przystanki PKS na terenie Czerniawy. Uszkodzone zostały siedziska, ukradzione szyby. Apelujemy do mieszkańców o pomoc w ustaleniu sprawcy zniszczeń. Nie można pozostawać obojętnym, kiedy dewastowane jest na wspólne dobro, zakupione z naszych podatków. W przypadku zaobserwowania podobnych przypadków lub posiadania na ich temat informacji proszę o kontakt z inspektorem Straży Miejskiej lub Policją w Świeradowie-Zdroju.

4. Instytut Meteorologii i Gospodarki Wodnej z Wrocławia uruchomił przy ul. Nadbrzeżnej, w rejonie skrzyżowania z ul. Kopernika, „ogródek meteorologiczny”. Dzięki zainstalowanym urządzeniom będzie można monitorować na bieżąco stan pogody w mieście. Warto dodać, że od wielu lat przy ul. Strażackiej, przy drodze łączącej Świeradów z Czerniawą, funkcjonuje stacja monitoringu ekologicznego.

5. Z inicjatywy Burmistrza Miasta Świeradów-Zdrój odbyło się w Urzędzie Miasta spotkanie z przedstawicielem PKS Lubań. Tematem spotkania była sprawa zawieszenia kursów na trasie Świeradów – Przedmieście (przystanek przy ZPD „Świerad”). Z przeprowadzonej analizy wynika, iż średnio w miesiącu z przejazdów korzystało 55 osób. Utrzymanie przewozów warunkowane jest ich dofinansowaniem przez gminę kwotą ok. 2 tys. zł miesięcznie. Rozważana była możliwość ich ograniczenia oraz uruchomienia kursów na trasie Świeradów Przedmieście – Czerniawa. Obecnie oczekujemy na ostateczne stanowisko PKS w przedmiotowej sprawie.

6. Podsumowana została segregacja odpadów, która była prowadzona w gminie w 2004 roku. Z posiadanych danych wynika, iż w ubiegłym roku w Łużyckim Centrum Utylizacji w Lubaniu z terenu naszej gminy składowanych było: 4.870 kg papieru i tektury, 18.750 kg stłuczki szklanej oraz 2.340 kg tworzywa sztucznego.

Opracował Kierownik referatu GMI
Eugeniusz Grabas

Jakie dochody, jakie wydatki

Fragment uchwały Nr XV/82/2004 Rady Miasta Świeradów-Zdrój z 29 grudnia 2004 roku w sprawie budżetu miasta na rok 2005

Na podstawie art.18 ust.2 pkt 4, pkt 9 litera „d” i „e”, pkt 10, art. 54, art.58 ustawy z 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity z 13 grudnia 2001 r. Dz. U. nr 142 poz.1591 ze zmianami) oraz art. 109, art. 111 ust. 2 pkt 1,2,4, art. 116 ust.1 i 4, art.124 i art.128 ust. 2 pkt 1 ustawy z 26 listopada 1998 r. o finansach publicznych (tekst jednolity z 7 stycznia 2003 r. Dz. U. nr 15 poz. 148 ze zmianami), art. 420 ustawy z dnia 27 kwietnia 2001 r. Prawo ochrony środowiska (Dz. U. nr 62 poz. 627 ze zmianami)

Rada Miasta uchwala, co następuje:

§ 1

- I. Ustala się dochody budżetu miasta na 2005 rok według ważniejszych źródeł w wysokości
- | | |
|--|-----------------|
| - wpływy z podatków i opłat | - 10.926.938 zł |
| - udziały w podatkach stanowiących dochód budżetu państwa | - 3.210.200 zł |
| - dochody z majątku gminy | - 1.029.776 zł |
| - pozostałe dochody własne | - 1.830.800 zł |
| - dotacje celowe z budżetu państwa na realizację zadań zleconych | - 257.002 zł |

- | | |
|--|----------------|
| gminie z zakresu administracji rządowej | - 1.441.497 zł |
| - dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację własnych zadań bieżących gminy | - 173.000 zł |
| - dotacje celowe z powiatu na zadania realizowane na podstawie porozumień | - 2.985 zł |
| - subwencje z budżetu państwa | - 2.654.886 zł |
| - wpływy z opłat za zezwolenie na sprzedaż alkoholu | - 153.000 zł |
| - środki na dofinansowanie zadań bieżących oraz zadań inwestycyjnych pozyskane z innych źródeł | - 173.792 zł |

II. Ustala się wydatki budżetu miasta na 2005 rok w wysokości

- | | |
|---|-----------------|
| z tego: | - 10.503.188 zł |
| 1. Wydatki bieżące | - 9.662.185 zł |
| w tym: | |
| - wynagrodzenia i pochodne | - 3.943.996 zł |
| - dotacja podmiotowa dla jednostek kultury | - 161.000 zł |
| - wydatki na obsługę długu publicznego | - 135.000 zł |
| - wydatki na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie | - 1.426.497 zł |
| w tym wynagrodzenia i pochodne | - 117.509 zł |
| - wydatki na realizację zadań określonych w programie profilaktyki i rozwiązywania problemów alkoholowych | - 153.000 zł |
| 2. Wydatki majątkowe | - 841.003 zł |
| w tym finansowanie inwestycji | - 841.003 zł |

Pełny tekst uchwały znajduje się na stronie internetowej Urzędu Miasta - www.swieradowzdrój.pl

Niektóre pozycje planu rzeczowo-finansowego na rok 2005 (w zł)

DROGI PUBLICZNE GMINNE – 567.883

w tym:

- | | |
|---|-----------|
| - remonty bieżące | - 80.000 |
| - oznakowanie ulic | - 30.000 |
| - odbudowa rowów przydrożnych (Lipowa, Osiedlowa, Podgórna) | - 45.000 |
| - utrzymanie poboczy i rowów | - 7.000 |
| - modernizacja ulic: | |
| Słowackiego | - 15.000 |
| Sępiej | - 23.250 |
| Podgórną, Osiedlową i Kolejową | - 105.750 |

Cmentarnej

- | | |
|--|----------|
| - dokumentacja techn. modernizacji ulic: Wierzbowej, Korczaka, Leśnej, Bronka Czecha, Strumykowej, Źródlanej, Polnej | - 18.000 |
| - budowa ciągu pieszego z ul. Korczaka na ul. 11 Listopada | - 34.000 |
| - parking przy ul. Piłsudskiego | - 94.900 |
| - realizacja zadania „Transgraniczna koncepcja zagospodarowania centrum uzdrowiska Świeradów-Zdrój” | - 90.103 |

TURYSTYKA – 187.502

w tym:

- | | |
|--|-----------|
| - zadania w zakresie upowszechniania turystyki (w tym utrzymanie MBIT, zakup map i folderów, udział w targach) | - 115.000 |
| - realizacja projektu „Świeradów-Zdrój euroregionalnym miastem przyjaznym dla turystów) | - 75.502 |

GOSPODARKA MIESZKANIOWA – 117.120

PLANY ZAGOSP. PRZESTRZ. – 130.000

CMENTARZE – 10.000

ADMINISTRACJA PUBLICZNA - 1.795.794

w tym:

- | | |
|--|--------------|
| - Rada Miasta | - 73.000 |
| - Urząd Miasta | - 1.618.580 |
| w tym: wynagrodzenia osobowe i pochodne od wynagrodzeń | - 1.1123.000 |

BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE I OCHRONA

PRZECIWPOŻAROWA – 233.284

w tym:

- | | |
|-------------------------------|-----------|
| - etat dzielnicowego | - 27.084 |
| - Ochotnicze Straże Pożarne | - 72.000 |
| - obrona cywilna | - 30.700 |
| - ratownictwo wodne i górskie | - 3.500 |
| - monitoring miasta | - 100.000 |

OBSŁUGA DŁUGU

PUBLICZNEGO – 135.000

OŚWIATA I WYCHOWANIE – 3.422.598

w tym:

- | | |
|--|-------------|
| - Szkoła Podstawowa nr 1 | - 1.031.091 |
| - Szkoła Podstawowa nr 2 | - 611.127 |
| - Gimnazjum | - 988.848 |
| - Przedszkole Miejskie | - 635.808 |
| - Przedszkole przy SP nr 2 | - 55.203 |
| - dowożenie uczniów do szkół | - 115.000 |
| - doksztalcenie i doskonalenie nauczycieli | - 16.116 |

PRZECIWDZIAŁANIE

ALKOHOLIZMOWI – 153.000

POMOC SPOŁECZNA – 2.251.300

w tym:

- | | |
|--|-------------|
| - MOPS | - 269.300 |
| - świadczenia rodzinne oraz składki na ubezpieczenie emerytalne i rentowe z ubezp. społecznego | - 1.183.000 |
| - składki na ubezpieczenia zdrowotne osoby pobierające niektóre świadczenia z pomocy społecznej oraz niektóre świadczenia rodzinne | - 22.000 |
| - zasiłki i pomoc w naturze | - 335.000 |
| - dodatki mieszkaniowe | - 390.000 |
| - usługi opiekuńcze | - 52.000 |

GOSPODARKA KOMUNALNA

I OCHRONA ŚRODOWISKA – 977.100

w tym:

- | | |
|--|-----------|
| - gospodarka ściekowa i ochrona wód | - 20.000 |
| - oczyszczanie miasta | - 375.000 |
| w tym: odśnieżanie | - 280.000 |
| letnie oczyszczanie | - 65.400 |
| zakup koszy ulicznych | - 6.000 |
| dzierżawa kabin WC, segregacja odpadów | - 23.600 |
| - utrzymanie zieleni | - 261.500 |
| - oświetlenie ulic, placów, dróg | - 315.000 |
| w tym zakup energii | - 130.000 |



OGŁOSZENIE

I. Burmistrz Miasta Świeradów-Zdrój uprzejmie informuje, że od 31 stycznia do 14 lutego br. zostanie podany do publicznej wiadomości, poprzez wywieszenie na tablicy ogłoszeń w siedzibie Urzędu Miasta przy ul. Piłsudskiego nr 15, wykaz nieruchomości przeznaczonej do zbycia w drodze bezprzetargowej na rzecz najemcy:

- lokal nr 4 przy ul. Zakopiańskiej 15, wraz z oddaniem w użytkowanie wieczyste udziałowej części działek nr 1/2 i 1/3 am 1 obr. IV.

Osoby fizyczne i prawne, którym przy-

sługuje udokumentowane prawo pierwszeństwa w jej nabyciu, powinny złożyć wniosek o nabycie nieruchomości w terminie 6 tygodni, licząc od dnia wywieszenia wykazu.

II. Burmistrz Miasta Świeradów-Zdrój uprzejmie informuje, że w 24 stycznia 2005 r. na tablicy ogłoszeń w siedzibie Urzędu Miasta przy ul. Piłsudskiego 15 zostały wywieszone na okres 21 dni, tj. od 24 stycznia do 13 lutego br., wykazy nr 01/2005 i 02/2005 niżej wymienionych niezabudowanych nieruchomości gruntowych przeznaczonych do zbycia:

- nr 32, arkusz mapy 7, obręb IV, o po-

wierzchni 1051 m², położonej przy ul. Prusa. Działka zbywana w drodze przetargowej z przeznaczeniem na cele usług zdrowia (komercyjnych).

- nr 16/14, arkusz mapy 6, obręb IV, o powierzchni 1086 m², położona przy ul. Piastowskiej. Działka zbywana w drodze przetargowej z przeznaczeniem na cele usług komercyjnych.

Osoby fizyczne i prawne, którym przyśuguje udokumentowane prawo pierwszeństwa w ich nabyciu, powinny złożyć wniosek o nabycie ww. nieruchomości w terminie 6 tygodni, licząc od dnia wywieszenia wykazu, czyli do 6 marca br.

Licencje na raty

Opłatę na korzystanie z zezwoleń na sprzedaż napojów alkoholowych, wyliczoną w oparciu o złożone oświadczenia, należy wносить na rachunek gminy w każdym roku kalendarzowym objętym zezwoleniem, w trzech równych ratach w terminach do:

- 31 stycznia
- 31 maja
- 30 września danego roku kalendarzowego

Jednocześnie przypomina się, że przedsiębiorcy ubiegający się o ponowne zezwolenie na sprzedaż napojów alkoholowych, powinni wystąpić z wnioskiem do Burmistrza Miasta najpóźniej miesiąc przed upływem terminu ważności posiadanego zezwolenia.

Kierownik USC i Spraw Obywatelskich – **Danuta Żyłkiewicz**

Wspólnota Mieszkaniowa przy ul. Zdrojowej nr 5 w Świeradowie ogłasza przetarg nieograniczony na:

* opracowanie dokumentacji projektowej instalacji kanalizacyjnej i wodnej dla całego budynku;

* opracowanie dokumentacji projektowej kotłowni opalającej budynek gazem i paliwem stałym;

* opracowanie dokumentacji projektowej przyłączenia budynku do miejskiej kanalizacji sanitarnej.

Oferty należy składać w Zarządzie Wspólnoty do 15 lutego do godz. 10⁰⁰. Otwarcie ofert nastąpi 15 min. później.

KULTURA – 283.489

w tym imprezy:

- Dni Kwitnących Rododendronów, VII Otwarty Przegląd Amatorskich Kapel Kolędniczych, Festiwal Piosenki Dziecięcej, Święto Latawca, Konkurs Recytatorski, Izerski Sylwester Pod Gwiazdami – pokaz ogni sztucznych, zlot starych samochodów, obchody świąt narodowych – **42.000**
- II Wyścig Psich Zaprzęgów – **8.000**
- Eurounionorchestries – **20.000**
- Spotkania z Muzyką Dawną – **5.000**
- Przegląd Kameralistów i Solistów Wojska Polskiego – **8.000**
- Integracja środowisk kombatanów, Sybiraków, emerytów, rencistów – **4.500**
- zakup sceny przenośnej – **16.000**
- renowacja pomnika – **5.000**
- biblioteki – **161.000**
- realizacja projektu „Śląskie tradycje - kurs rzemiosła artystycznego” – **13.989**

KULTURA FIZYCZNA I SPORT – 61.782

Kompletny wykaz zadań ujętych w planie rzeczowo-finansowym znajduje się na stronie internetowej Urzędu Miasta – www.swieradowzdroj.pl

Izerskie Centrum Wspierania Przedsiębiorczości

Burmistrz Miasta Świeradów-Zdrój podpisał umowę z Władzą Wdrażającą Funduszu Phare, na mocy której gmina otrzyma dotację w wysokości 122.500 euro na realizację zadania pn. **Izerskie Centrum Wspierania Przedsiębiorczości**. Powstanie ono na bazie nieruchomości położonej przy ul. 11 Listopada nr 35 w Świeradowie-Zdroju. W wyniku realizacji projektu wykonane zostaną roboty budowlane, adaptujące pomieszczenia budynku na:

- punkt konsultacyjno-doradczy,
- salę konferencyjno-szkoleniową,
- salon promocji przedsiębiorczości,
- multimedialną wszechnicę gospodarczo-educacyjną.

Podstawowe działania w tym zakresie obejmą adaptację pomieszczeń strychowych, wykonanie posadzek, montaż stolarki okiennej, zakup i montaż windy, przebudowę schodów wewnętrznych i zewnętrznych oraz wejścia głównego do budynku. Zlikwidowane zostaną bariery architektonicz-

ne dla osób niepełnosprawnych. Zakłada się również wykonanie instalacji: centralnego ogrzewania, wodnej, kanalizacyjnej, elektrycznej wraz z osprzętem, sieci komputerowych i telefonicznych.

Zakupione zostanie niezbędne wyposażenie Izerskiego Centrum, obejmujące m.in. meble, zestawy komputerowe, projektor multimedialny, kserokopiarkę cyfrową, notebook, drukarki laserowe oraz zestaw urządzeń: audio, video i telefonicznych.

W wyniku realizacji projektu powstanie w naszej gminie ośrodek, w którym wykonywane będą usługi informacyjno-doradcze dla osób planujących prowadzić działalność gospodarczą, działania promocyjne, prezentowane regionalne produkty. Odbywać się też będą szkolenia oraz spotkania podmiotów gospodarczych z terenu pogranicza. Możliwy będzie dostęp do aktualnych baz podmiotów gospodarczych oraz ofert współpracy. W nowo utworzonym Centrum zatrudnienie znajdą dwie osoby. (EG)

Zasiłki w starym banku i w nowym

Miejski Ośrodek Opieki Społecznej informuje, że przypadająca na luty wypłata zasiłków realizowana będzie w dniach 8-14 lutego w Banku Zachodnim WBK SA w Świeradowie-Zdroju, natomiast od 15 lutego – w związku ze zmianą banku obsługującego Gminę – w PKO Banku Polskim SA w Świeradowie-Zdroju, na dotychczasowych zasadach.

Kronika

W czasie świąt Bożego Narodzenia, a także w okresie przed- i poświątecznym policja nie odnotowała żadnych zdarzeń mających wpływ na poczucie bezpieczeństwa publicznego. „Ożywiło się” natomiast w czasie nocy sylwestrowej i w okresie noworocznym.

I tak w **Sylwestra** policja zatrzymała pijanego kierowcę, który prowadził po ul. Parkowej opła kadetka mając w wydychanym powietrzu 0,5 promila alkoholu. Ale zdecydowanie przebił go pewien 16-latek, który wypił sobie w tę noc do 1,1 promila, po czym wsiadł na rower, a policjanci złapali go na ul. Lwóweckiej w Czerniawie. Młodzian odpowie teraz przed sądem rodzinnym, ale znacznie sroższa kara czeka pewnego całkiem dorosłego mieszkańca Czerniawy, u którego 16-latek spędził noc, racząc się alkoholem. Kto bowiem rozpija nieletnich, odpowiada przed sądem i może za czyn taki dostać do 2 lat odsiadki.

Także w **Sylwestra** na ul. Zdrojowej zdarzył się przykry w skutkach wypadek. Kierowca niezidentyfikowanego pojazdu dość nonszalancko cofał wóz i potrafił świeradowiankę, która – jak się okazało po oględzinach lekarskich – doznała skomplikowanego złamania nogi i teraz czeka ją długa rehabilitacja. Policja dysponuje sprzecznymi zeznaniami na temat marki pojazdu i numerów rejestracyjnych, dlatego świadkowie zdarzenia proszeni się o kontakt z Rewirem Dzielnicowym.

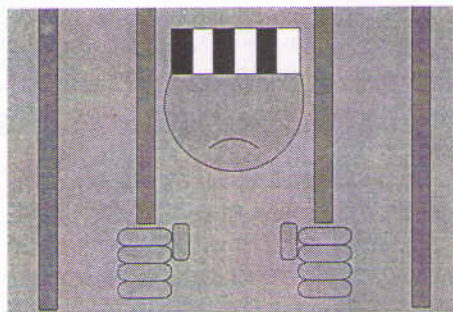
W **Nowy Rok** ok. godz. 14 w jednym z lokali gastronomicznych miał miejsce nieprzyjemny w skutkach incydent. Dwóch wrocławian popijało sobie piwo, gdy nagle jeden z nich strącił kufel, co stało się powodem szarpaniny i wymiany obraźliwości między podchmielonymi już gośćmi a obsługą lokalu. Wreszcie któryś z pracowników nie wytrzymał napięcia i przyłożył gościowi, powodując skomplikowane złamanie nosa. Sprawca pobicia poniesie odpowiedzialność karną, a kodeks za czyn ten przewiduje karę od 3 miesięcy do 5 lat więzienia.

Tego samego dnia o godz. 20 nieznany kierowca golfa potrafił idąc po ul. Sienkiewicza kobietę, która doznała ogólnych potłuczeń. Po odwiezieniu jej do szpitala okazało się, że ofiara jest w stanie upojenia alkoholowego (ponad 2 promile). Sprawcy potrącenia nie ustalono.

Z innych wydarzeń warto odnotować:

27 grudnia 2004 r. obsługa jednego z hoteli zgłosiła kradzież 350 euro i telefonu komórkowego na szkodę jednego z niemieckich gości. Zatrzymano podejrzanego o kradzież mieszkańca woj. zachodniopomorskiego, a zamieszkałego na stałe w Szklarskiej Porębie, ale musiała go wypuścić z braku dostatecznych dowodów. Może lepszym tropem okaże się porzucona (lub zgubiona) komórka, którą znaleziono w holu, a która mogła należeć do złodzieja. Policja poprzez operatora sieci próbuje ustalić właściciela telefonu i jego adres.

30 grudnia policjanci zostali zawiadomieni przez właścicieli jednego z hoteli, że goście demolują obiekt. Gdy funkcjonariusze przybyli na miejsce, ujrzeni zdemolowany hol, zniszczony telewizor oraz potłuczone porcelanowe i szklane ozdoby. Straty wyceniono na 3 tys. zł. Jak doszło do demolki? Ze złożonych wyjaśnień wynika, iż trójka gości (pan i dwie panie) niezadowolona z warunków w hotelu zmieniła obiekt i zażądała zwrotu całej gotówki (choć skorzystała z noclegu), a potraktowana odmownie – dokonała dzieła zniszczenia. Z trojga sprawców udało się jak dotąd zidentyfikować tylko jedną kobietę – mieszkankę Krakowa, tak więc tamtejsza policja poprowadzi teraz ciąg dalszy tej sprawy.



policyjna

A policja świeradowska przy okazji przypomina hotelarzom, jak ważne jest przestrzeganie ustawy o ewidencji ludności i wypełnianie obowiązku meldunkowego przez gości, bo nigdy nie wiadomo, co się może zdarzyć i potem szukaj wiatru w polu.

7 stycznia nieznany sprawca przerysował karoserię toyoty cariny stojącej przy hotelu Magnolia 2. Wóz należał do mieszkańca gminy Leśna, a zamalowanie wyrysowanego twardym narzędziem wzorka na lakierze będzie kosztować aż 1800 zł.

Z 10 na 11 stycznia na ul. Nadbrzeżnej doszło do tragicznego w skutkach wypadku spowodowanego przez nietrzeźwego (1,3 promila) kierowcę. Prowadząc od strony Szklarskiej Poręby auto marki daewoo lanos nie zachował należytej szybkości na łuku, zjechał do rowu i przy pełnej szybkości uderzył w skarpe. Siedząca obok niego kobieta nie była zapięta pasem bezpieczeństwa; toteż nagle uderzenie głową o szybę okazało się przyczyną natychmiastowego zgonu. Kierowcy i drugiej pasażerki siedzącej z tyłu nic się nie stało. Człwórka pochodziła z Jeleniej Góry. Wobec sprawcy wypadku zastosowano 3-miesięczny areszt, a przed sądem odpowie **za umyślne spowodowanie śmierci** (taka jest kwalifikacja, gdy kierowca prowadzi wóz po alkoholu lub ucieka z miejsca wypadku), za co grozi do 12 lat więzienia.

12 stycznia złodziej włamał się do golfa stojącego przy ul. Lwóweckiej w Czerniawie i wymontował radioodtwarzacz wart 300 zł.

13 stycznia rano na ul. Lwóweckiej w Czerniawie samochód marki żuk potrafił gimnazjalistę, który wtargnął na jezdnię, gdyż spieszył się na autobus szkolny. Na szczęście żuki na ogół jeżdżą wolno, kierowca był trzeźwy, a uczeń doznał jedynie niegroźnych potłuczeń, więc policja mogła na miejscu go pouczyć, że nic nie usprawiedliwia nagłego wtargnięcia na jezdnię, nawet jeśli jest to przejście dla pieszych.

14 stycznia wszczęto policyjne dochodzenie wobec doniesienia, jakie napłynęło od jednej ze świeradowskich wspólnot mieszkaniowych, której członkowie zarzucają zarządcy nieruchomości, iż bez ich wiedzy i zgody wywiesił nazwiska lokatorów na klatce schodowej, czym złamał ustawę o ochronie danych osobowych. Dochodzenie ma ustalić, czy waga zdarzenia była na tyle duża, by w ogóle można mówić o przestępstwie.

W **styczniu** odnotowano trzy kolizje drogowe. W pierwszej – na ul. Zielonej – kierowca uszkodził dwa stojące samochody i uciekł. W drugiej – kierowca poloneza tak niefortunnie manewrował na ul. Zdrojowej, że uderzył w volkswagena należącego do Niemca. W trzeciej – na os. Korczaka jeleniogórczanin w hondzie civic stuknął stojącego na parkingu fordą eskorta. Tylko w tym ostatnim przypadku udało się namierzyć kierowcę i ukarać go 200-złotowym mandatem.

Policja skierowała ostatnio dwa wnioski o ukaranie hałaśliwych lokatorów. Pierwszy z nich balangował z dwoma kumplami w domu przy ul. Wyszynskiego na początku grudnia, drugi na początku stycznia w budynku przy Zdrojowej.

Jak zwykle, przypadek zdecydował o tym, że pewna świeradowianka odpowie przed sądem za uchylanie się od płacenia podatku za wynajmowanie pokoi gościnnych w swym domu przy ul. Bocznej. Miała to być rutynowa policyjna kontrola meldunkowa, zlecona przez UM, a skończy się na bardzo nieprzyjemnych sankcjach. Kodeks Karny Skarbowy przewiduje bowiem za taki proceder dotkliwą grzywnę i – dodatkowo – egzekucję ze strony Urzędu Skarbowego, która ściągnie należne podatki wraz z odsetkami.

(aka)

Wrzucali i licytowali



22 wolontariuszy (w tym 7 debiutantów) liczył świeradowski sztab 13 Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy, którym już po raz siódmy kierowała Magda Szereniuk. Dwie osoby kwestowały we Wrocławiu, cztery w Gryfowie, ale ich dorobek liczył się na konto sztabu świeradowskiego.

Po południu w kawiarni ZDROJOWA przy dość niskim zainteresowaniu świeradowian odbyła się licytacja gadżetów WOŚP: koszulki, kubka, krawatów, kalendarza, plakatów. Najwyższą cenę uzyskała firmowa koszulka, którą wylicytowano do 200 zł. Burmistrz Zbigniew Szereniuk postanowił po raz trzeci nabyć „orkiestrowy” kubek, więc grał wysoko, bo aż do 140 zł. Odbierając go przypomniał, że jest już posiadaczem trzech takich kubków i obiecał, że na przyszły rok wystawi je na licytację. Dwa krawaty (za 90 i 110 zł) dostały się w ręce Neli Kliszczak, szefowej kawiarni, która złożyła publicznie przyrzeczenie, iż odtąd będą one częścią oficjalnego stroju muzyków z zespołu RELAX.

Licytację uświetnił występ Zespołu Muzyki Dawnej ROCAL FUZA (dla którego był to ostatni sprawdzian przed prestiżowym festiwalem w Kaliszu), a sprzedaż gadżetów przyniosła ogółem 755 zł – więcej niż przed rokiem.

W sumie wolontariusze zebrali 4610,52 zł (w tym 20 euro i 130 koron czeskich), czyli ok. 500 zł mniej niż rok temu.

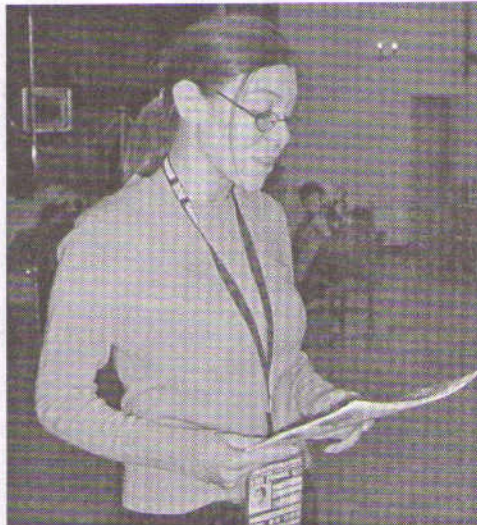
Poza Magdą na rzecz Wielkiej Orkiestry kwestowali: Małgorzata Puzyńska, Kasia Wawrzyńska (obie także po raz siódmy), Joasia Świątkiewicz, Łukasz Kuzia, Sylwia Nasulicz, Natalia Piotrowska, Brygida Kirpluk, Przemek Skura, Michał Kurek, Anita Cieloch, Emilia Kufel, Dorota Kicińska oraz debiutanci: Marta Kobiałko, Edyta Czukiewska, Magda Swastek, Damian Kierasiński, Mariusz Dragan, Patrycja Miańkieno i Kasia Michna.



Agnieszka Sojka prezentuje firmową koszulkę – „poszła” za 200 zł



Nela Kliszczak oba krawaty zawiesiła na szyjach zespołu RELAX.



Magda poprowadziła Orkiestrę po raz siódmy



(aka)

Kilka popołudniowych godzin zajęło mozolne liczenie datków

Więc chodź, pomaluj mój świat...

Po parokrotnych staraniach o dotację i po kilkumiesięcznych przygotowaniach 11 stycznia ruszył wreszcie w Świeradowie z dawna zapowiadany projekt pod nazwą **Kurs Rzemiosła Artystycznego – Śląskie Tradycje**. Chęć uczestnictwa w zajęciach zadeklarowało 30 osób, w tym kilka z terenu gminy Mirsk. Na inaugurację w siłowni na dolnej płycie stadionu przyszedł prawie wszyscy, którzy się zadeklarowali.

Burmistrz Zbigniew Szereniuk, otwierając warsztaty, przypomniał dość mozolną drogę, jaką władze samorządowe musiały pokonać, by uzyskać dofinansowanie z funduszu Phare CBC, a także roztoczył nadzieje, jakie oświadczył z kursem – że uzdolniona grupa rękodzielników wytworzy, a następnie wypromuje kilka (a może nawet kilkanaście) pamiątek regionalnych, nadając im nie tylko osobiste artystyczny wyraz, ale wiążąc formę i treść z tradycją Gór Iżerskich. Dodał, iż cieszy go to, że wśród uczestników kursu są i młodzi, i osoby mogące być ich dziadkami, co potwierdza z dawna znaną prawdę, że na reorientację zawodową nigdy nie jest za późno.

Ci, w których drzemie artystyczny duch (z czego nie wszyscy jeszcze zdają sobie sprawę), będą dwa razy w tygodniu przez trzy miesiące doskonalić swe umiejętności w malowaniu i grawerce na szkle, w tkactwie i hafcie oraz rzeźbie w drewnie, pod okiem instruktorów z byłej Szkoły Rzemiosła Artystycznych w Cieplicach - Danuty Juszczyńskiej, Karoliny Kobusińskiej i Jerzego Kryspina, których wspomagać będzie absolwentka tej szkoły, czerniawianka Monika Wieteska-Polok.

Jeszcze w latach 60. właściciel sklepu z pamiątkami znajdującego się przy głównej ulicy podręczną wyrzynarką wycinał ze sklejk szarotki, świerczki i ramki do zdjęć, wypalając w drewnie charakterystyczne „Pamiątka ze Świeradowa”. Dekadę później rękodzielniczą zastąpiła produkcyjna masówka i w uzdrowisku pojawiły się wyroby z kości słoniowej i imitacje kół sterowniczych, na których też uparcie umieszczono ów nieprzystający napis.

Organizatorzy do tego liczą na wysyp talentów, że już przeznaczili dla nich jeden z planowanych kiosków handlowych przy ul. Wyszyńskiego, gdzie będzie wolno sprzedawać wyłącznie pamiątki regionalne. Przy tym wiele obiecują sobie po współpracy z Muzeum Karaska w naszym partnerskim mieście Seifhennersdorf, gdzie znajduje się dość duża kolekcja rękodzielniczych wyrobów mających charakter regionalnych pamiątek.

– *Tradycją w Europie we wszystkich górskich regionach jest preferowanie rzeźby w drewnie, co zresztą widać w architekturze ziem górskich* – mówi Jerzy Kryspin i dodaje: – *Trzeba sięgnąć do źródeł, niemieckich, czeskich, podeprzeć to jakimś własnym wzorcem, żeby po prostu stworzyć tradycję, dzięki której świeradowski kanon pamiątek odróżniać się będzie od tych sprzedawanych w Szklarskiej i Karpaczu.*

Pan Jerzy przyznaje, że nie zna tutejszych legend o Flinsie (od którego pochodzi niemiecka nazwa Świeradowa – Bad Flinsberg), dlatego warto byłoby nakierować myślenie uczestników kursu na szukanie Flinsa, by się nim następnie zainspirować.

Danuta Juszczyńska, absolwentka Politechniki Łódzkiej w dziedzinie tkactwa, będzie uczyć tkacką techniką gobelinową, która wymaga wyłącznie nakładu pracy rąk i użycia wełny.

– *Chciałbym też uczyć wyszywania igłą na płótnie, kultywując tradycje regionalnego haftu śląskiego: na białym podkładzie wyszywać będziemy ciemnoniebieskie kwiaty genjany, bo tu takie rosną.*

Wiele sobie po kursie haftu obiecuje Ada Kralewska z Czerniawy, która pod okiem swej mamy zupełnie biegle posługuje się tą techniką, ale liczy, że na tyle udoskonali swój warsztat, iż w przyszłości mogłaby się z tego utrzymywać.

Monika Wieteska-Polok pytana o „szklane tradycje” izerzkie, twierdzi, że nie są takie w ogóle znane, a szkołę regionalnej grawerki i malowanek na szkle trzeba po prostu stworzyć od podstaw.

– *W hafcie i rzeźbiarstwie jednak jest już się na czym oprzeć. Na razie sama popracowałam nad paroma projektami, ale liczę także na inwencję uczestników, którzy dorzucą do moich pomysłów swoje własne koncepcje.*

(aka)

Fotoreportaż z warsztatów zamieszczamy na sąsiedniej stronie.



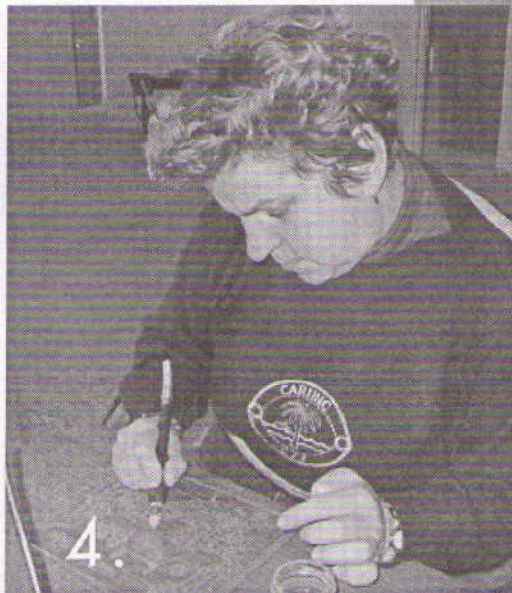
Burmistrz otwiera eurowarsztaty artystyczne.



Jerzy Kryspin i jego „rzeźbiarze” oceniają walory stołów stolarskich.



Karolina Kobusińska omawia ze swą grupą „szklaną” plan najbliższych zajęć.



Warsztaty w obiektywie (24 i 25 stycznia): 1. Monika Kilian z Wolimierza mozolnie rzeźbi rybę; 2. Ada Kralewska z Czerniawy ma zamiar utkać wielobarwny herb Świeradowa; 3. Pierwsze malunki na szkło – ten przedstawiający Dom Zdrojowy wyszedł spod pędzla Grażyny Kasprzak; 4. Bożena Mendykowska „rysuje” delikatne wzorki na szkło przy pomocy multiszlifierki; 5. Świeradowianin Bogdan Olejnik do „grubszych” prac używa siekiery, ale niebawem chwyci za dłuto i wyrzeźbi anioła; 6. Instruktor Jerzy Kryspin pokazuje Marioli Marciniak, pod jakim kątem najlepiej uderzać siekierą w drewno; 7. Małgorzata Kicińska delikatną niebieską nicią haftuje gencjanę.

Hej, kolęda, kolęda

24 stycznia odbył się VII Otwarty Przegląd Amatorskich Kapel Kolędniczych. Uczestników przeglądu podzielono na dwie grupy: młodszą (kl. I-III), która prezentowała się wcześniej w Miejskim Zespole Szkół, i starszą (kl. IV-VI i gimnazjalne), mająca swe prezentacje po południu w Kawiarni ZDROJOWEJ.

W grupie młodszej zgłosiły się trzy zespoły, a wygrała kl. 3a (pod kierunkiem Izabeli Salawy), druga była kl. 1a (Teresy Fierkowicz), trzecia – 2a (Grażyny Kasprzak).

Jury, obradujące w składzie: Eugenia Kudera (przewodnicząca): Janina Czaplińska, Dorota Marek-Miakienko i Monika Hajny, specjalnymi wyróżnieniami uhonorowano w sumie 25 uczniów.

W grupie starszej rywalizowało siedem zespołów, a wygrała ekipa ze Szkoły Podstawowej w Pobiednej (kl. IV-VI), pod opieką Katarzyny Kotarek i Heleny Szkwarek. Drugie miejsce przypadło uczniom ze Szkoły Podstawowej nr 1 w Świeradowie (Teresa Garsztecka), trzecie – Szkole Podstawowej w Krobicy (Joanna Sieczkowska).



W tej grupie jury w składzie: Janina Czaplińskiej (przewodnicząca) Monika Hajny i Roland Marciniak, specjalne wyróżnienia przyznało 15 uczniom.

Nagrody ufundował Burmistrz Miasta Świeradów-Zdrój

Organizatorzy składają podziękowania Teresie Fierkowicz, która prowadziła całą imprezę, dyrekcji

MZS w Świeradowie-Zdroju – za udostępnienie pomieszczeń szkolnych, Neli Kaliszczak – za przyjęcie uczestników w kawiarni, oraz Radosławowi Berlińskiemu – za przewiezienie sprzętu nagłaśniającego.

(MH)



U góry uczestnicy (grupa ze szkoły w Czerniawie), u dołu – widzowie: czekający na swą kolej (siedzą na podłodze) i jury (za stołem).



Niech żyje bal!

15 stycznia w Kawiarni Zdrojowej odbył się VI Bal Rady Rodziców, na który sprzedano 143 bilety (15 zł z każdego zasililo konto RR). Balu obfitował w wiele atrakcji, takich jak mecz w kosza z użyciem piłki plażowej, w którym drużyna rodziców wygrała 8:6 z nauczycielami. Po raz w swych nowych strojach zaprezentowały się świeradowskie cheerliderki, miał też miejsce pokaz tańca towarzyskiego.

Był szwedzki stół z wypiekami przygotowanymi przez rodziców, z którego próbowało się ciasta po wrzuceniu symbolicznej złotówki (wrzucono aż 215 zł), były kotyliony (zebrano za nie 880 zł), wreszcie zlicytowano tort tradycyjnie wypieczony i podarowany na ten cel przez Józefa Drużgę (aukcja przyniosła 1000 zł). Licytowano też porcelanową filiżankę podarowaną przez właścicieli sklepi z porcelaną i herbatkami w hali space-



14-letni Jakub Szmyrski ze Świeradowa ze swą partnerką Magdą Kamionowską z Jeleniej Góry (tańczą razem szkole tańca Kurzaka) zaprezentowali swe umiejętności w repertuarze standardowym i latyńskim.



Cheerliderki zadebiutowały na balu w nowych strojach.

rowej – cena doszła do 500 zł. Miłym gestem wobec organizatorów był list od Państwa Barbary i Wiesława Buczyńskich z przeprosinami, że okoliczności uniemożliwiają im udział w balu i w licytacji, ale nadal chętnie wspierają świeradowską szkołę (potwierdzając to 1000-złotowym datkiem).

Czysty dochód z imprezy wyniósł 6.140 zł.

Organizatorzy balu dziękują wszystkim sponsorom, a także młodzieży – za charytatywne występy, oraz gościom balu – za wspaniałą atmosferę, jaką stworzyli.

Zapraszamy za rok!

Noworoczny prezent z Ministerstwa Kultury

Nasza biblioteka została objęta programem **UPOWSZECHNIANIE I PROMOCJA CZYTELNICTWA**, w wyniku którego otrzymała dotację celową o wysokości 2.900 zł z przeznaczeniem tylko na zakup nowości wydawniczych. Książki zakupiono w księgarniach w Jeleniej Górze i Lubaniu Śląskim, tuż przed Nowym Rokiem.

Ogółem zakupiono dla MBP i Filii nr I aż czy tylko 130 książek; była to ilość możliwa również dzięki udzielonej przez księgarnie bonifikaty.

W ten sposób przybyło nam wiele lektur, których jest ciągle za mało m.in.: „Kamienie na szaniec”, „Dzieci z Bullerbyn”, „Król Edyp”, „Ania z Zielonego Wzgórza”, „Faust”, „Dżuma”, „Chłopcy z Placu Broni”, poszukiwane głównie przez młodzież licealną - „Słownik motywów literackich”, dwuczęściowe „Matury z języka polskiego”, najnowsze tytuły Sapkowskiego - „Boży bojownicy”, Grishama - „Ostatni sędzia”, Pilcha - „Narty Ojca Świętego”, Gretkowskiej - „Europejka”, dla najmłodszych pięknie wydane baśnie Disneya - „Lekna i Bestia”, „Puchatek śpieszy z pomocą”, „Śpiąca Królewna”, „Bambi”, dla młodzieży M. Musierowicz - „Język Trolli”, R. Dahl - „Wiedźmy”, E. Barnes - „Jessika, pogromczynie czarownic”.

Mając nadzieję, wierzymy, że nie było to jednorazowe wsparcie ministerstwa dla bibliotek, którym ciągle brakuje nowości wydawniczych.

Zimowe ferie w bibliotece

Proponujemy rodzicom zapoznać się z propozycjami MBP dla swoich dzieci, aby się nie nudziły w czasie zimowych ferii.

Zajęcia będą się odbywać codziennie od godz. 10 do 14, a będzie można na nich m.in.

- *pobawić się w artystę (wykonywanie obrazów własnej wyobraźni na styropianie, „widoczków” z przeróżnych nasion natury);*
- *przygotować się na „Oczekiwanie Wiosny i Świąt Wielkanocnych”;*
- *odbyć wycieczkę po okolicy, pograć w kręgle, zaliczyć zabawy zimowe;*
- *wziąć udział w spotkaniach teatralnych (teatralki, konkurs wiedzy o teatrze, również inne konkursy literacko-czytelnicze).*

Zaproponujemy dzieciom zredagowanie magazynu bibliotecznego BSB, w którym będą moły zabłysnąć jako redaktorzy.

Ferie zaczniemy w Walentynkowym nastroju, czyli wszyscy, którzy do nas przyjdą otrzymają dwa serduszka, jedno czerwone do przypięcia, a drugie do zjedzenia.

Zapraszamy dzieci do biblioteki, która będzie ściśle współpracowała z nauczycielami ze Świetlicy Środowiskowej, którym również zależy, aby dzieci nie nudziły się w czasie ferii.

Szczegółowe plakaty z zajęciami będą dostępne w szkole i w bibliotece.

Dlaczego dzieci polubiły horrorki?

Magie, czary, niesamowitości, duchy, zjawy są wyraźnie na topie. Niesamowitych, mrozących krew historii można przeczytać w cyklach np.: R.S. Stine - „Gęsia skórka” (nakręcono serial), która obejmuje m.in. „Nie wchodźcie do piwnicy”, „Krew potwora”, „Zdję-

cie przepowie ci śmierć”, „Kłątwa z przeszłości”, „Lucy i potwory”, „Obóz koszmarków”. Następną serią J. Spiden pod wspólnym tytułem „Miasteczko z piekła rodem” przedstawia przygody ucznia szkoły podstawowej Zacka, który walczy z przeróżnymi potworami.

W „Kręgu ciemności” wydawca zachęca: *kiedy ostatni raz przebiegły ci po plecach dreszcze* - i poleca tytuły: „Czarownice z sąsiedztwa”, „Dom żywych trupów”, „Lato mulistych potworów”, „Krzyki w mroku”, „Nauczycielka zjadła moją pracę domową”, „Pożegnanie z mumią”.

Z kolei T. Brezina w serii „Klub młodych detektywów” opisuje przygody chłopców w poszczególnych tomach: „Zemsta czerwonej Mumii”, „Upiór w szkole”, „W dolinie Jaszczurów”, uważając, że „*Czytanie winno być przygodą!*”

Cóż tak ujmuję, zaciekawia młodych czytelników? Można się domyślać, że atrakcyjna ciekawa fabuła, która jest zarazem zabawna, ale i trochę straszna. Są opisane: zapuszczone cmentarze, stare grobowce, niedwuznaczeni bohaterowie, którzy w klasie są nijacy, bezbarwni, a nabierają rumieńców w miarę rozwijania się akcji książki. To oni stają się bohaterami, później podziwiani przez rówieśników.

Drugim takim motywem tych książek są rodzice, którzy często są „okropni”. W książce R. Dahla „Matylda” rodzice traktują swą małą córkę jako strupa. A strup to coś takiego, z czym żyć trzeba, dopóki nie można tego zerwać i odrzucić. A prawda była taka, że Matylda była wrażliwą dziewczynką i w dodatku geniuszem. Kiedy zaczyna chodzić do szkoły, trafia na panią Pałkę, dyrektorkę, która terroryzuje zarówno uczniów, jak i nauczycieli. Ale pewnego razu Matylda odkrywa w sobie tajemniczą moc, zdolność czynienia dorosłym niezwykłych psikusów.

Roald Dahl powiedział kiedyś, że chcąc zobaczyć życie z punktu widzenia dziecka trzeba przykucnąć i spojrzeć w górę na dorosłych, którzy pochylają się nad tobą i mówią ci, co masz zrobić. Triumf Matyldy nad dokuczającymi dorosłymi, jak i jej życie jest oparte na tej właśnie teorii. I dlatego dzieci takiego typu książki lubią czytać.

W zakupionej ostatnio książce „Jessika, pogromczynie czarownic” E. Barnes, również bohaterka bystra i zaradna, ma niemądrych, egoistycznych rodziców, matkę, która nie liczy się z nikim, ojca safandulę, który specjalnie dziećmi się nie interesuje, dziewczynka jada wyłącznie zupę z pokrzyw, danie odpowiednio zdrowe i tanie, a także jedyne, jakie umie ugotować matka. Jessika podejmuje szereg działań, by zniweczyć zamiary matki i ojca. To jej się udaje, następuje happy end - takiego optymistycznego zakończenia zawsze dzieci oczekują.

Jest również w bibliotece powieść niemieckiej autorki Angeli Sommer Bodenburg „Wampirem” (na razie pierwszy tom z wielotomowego cyklu), przeznaczona dla dzieci ośmio - dziesięcioletnich, rekomendowana przez wydawcę jako bestseller sprawdzony i poświadczony licznymi wznowieniami i przekładami. Jak na razie książka jest ciągle wypożyczana, tak jak i inne o podobnej, „horrorowej” treści.

Póki dzieci chcą takie książki czytać, nie starajmy się im w tym przeszkadzać, w każdej z nich tkwi przecież przesłanie pedagogiczne. (KP)

Sprzedam działki budowlane: 75 arów przy ul. 11 Listopada, uzbrojoną, z pozwoleniem na budowę; 53 ary na stoku przy ul. Spokojnej. **Tel. 0608/308649.**

*

Licencjonowany zarządca nieruchomości zaprasza wspólnoty mieszkaniowe do współpracy.
Tel. 0691/759 530



Notatnik Szkolny

Gazetka Miejskiego Zespołu Szkół w Świeradowie Zdroju

www.mzs-swieradow.org.pl NUMER 12/2005 e-mail:admin@mzs-swieradow.org.pl

W dniach 9-10 grudnia 2004 roku pięć osób z gimnazjalnej klasy IIb: A. Kudyba, M. Siemaszkiewicz, O. Kudera, M. Ozga i J. Tomczyk, pod opieką Arlety Wolanin pojechało na wymianę do Niemiec w ramach międzynarodowego projektu SCHULE-WIRTSCHAFT-EUROREGIOS (SZKOŁA – GOSPODARKA - EUROREGIO-NY). Głównym celem realizowanego projektu jest preorientacja zawodowa w Polsce, Niemczech i Czechach. W przedsięwzięciu tym biorą udział trzy szkoły partnerskie: Gimnazjum w Świeradowie Zdroju, Mittelschule w Seifhennersdorf i Zakładni Szkoła Rumburk.

Pierwsze spotkanie odbyło się w Seifhennersdorfie, naszym mieście partnerskim. Nocleg zapewniony był w rodzinach niemieckich. Zaraz po przyjeździe zostaliśmy zaproszeni do wspólnej zabawy z Niemcami i Czechami. Miało to na celu lepsze poznanie się grup. W trakcie pobytu odwiedzaliśmy wraz z naszymi nowymi koleżankami i kolegami różne zakłady pracy, poznając reprezentowane w nich zawody.

Zwiedzanie rozpoczęliśmy od turystycznego centrum „Querxennland”, gdzie poznaliśmy zawód kucharza. Następny w kolejności był bank niemiecki i fabryka sprężyn, tam prezentowano nam również czynności wykonywane na poszczególnych stanowiskach, niezbędne do wykonywania danego zawodu predyspozycje. Miało to umożliwić nam, młodym ludziom, zorientowanie się, jakie możliwości stwarza rynek pracy w Niemczech.

Kolejnym przeżyciem był wyjazd wieczorem do Zittau do teatru na sztukę pt. „Zeit zu lieben, Zeit zu sterben”, adresowaną do młodzieży. Mieliśmy sposobność poznać inny język – młodzieżowy, tym razem prezentowany na scenie.

Kuchnia, bank i sprężyny



W Seifhennersdorf spędziliśmy bardzo mile czas, poznaliśmy ciekawych ludzi, wzbogaciśmy się o nowe doświadczenia i przede wszystkim w praktyce sprawdzaliśmy i rozwijaliśmy nasze umiejętności językowe, a teraz dodatkowo wiemy, jakie wymagania stawiane są przy wyborze zawodu młodym ludziom w Niemczech.

W przyszłości ta sama grupa osób pojedzie na taką również wymianę do Czech, projekt realizowany będzie również w naszym mieście, też pod opieką niezastąpionej Arlety Wolanin. Bardzo pani dziękujemy i chcemy jeszcze!

Uczniowie biorący udział w projekcie.

Lubomierskie kolędowanie

Uczniowie Miejskiego Zespołu Szkół w Świeradowie-Zdroju zostali zaproszeni w dniach 19 i 20 stycznia do udziału w **II Regionalnym Przeglądzie Kolęd i Pastorałek** przygotowanym w Zespole Szkół Ogólnokształcących i Zawodowych im. A. Kamińskiego w Lubomierzu, który wspólnie z Powiatowym Centrum Edukacji we Lwówku Śląskim jest pomysłodawcą i organizatorem tej ciekawej imprezy.

Młodzi wykonawców – Kamila Fierkowicz, Emilia Mosiewicz, Katarzyna Lęba – mieli okazję zaprezentować swoje umiejętności wokalne i instrumentalne, poznać młodych artystów z okolicznych miejscowości, jak Mirsk, Lwówek Śląski, Włosień, Lubań czy Lubomierz, zwiedzić wystawę ozdób choinkowych, obejrzeć projekcję multimedialną „Polskie tradycje świąteczne” oraz wysłuchać referatów K. Herby i K. Boguszeńskiej, laureatek wojewódzkiego konkursu pt. „Tradycje świąteczne na Dolnym Śląsku”.

Podtrzymanie tradycji bożonarodzeniowych poprzez śpiewanie kolęd i pastorałek to główne przesłanie konkursu, do którego dołączamy się również i my poprzez udział w Przeglądzie Amatorskich

Kapel Kolędniczych, jasełkach dla rodziców, uczniów i gości zaproszonych, wykonując kartki i stroiki bożonarodzeniowe, ale uczymy się też tolerancji wobec zwyczajów innych narodów czy ludzi odmiennej wiary.

Pragnę serdecznie podziękować Bogdanowi Chrzanowi - za zaproszenie uczniów naszej szkoły do uczestniczenia w Przeglądzie oraz atmosferę na nim panującą, Michałowi Mokrzcowski - za udostępnienie akompaniamentu, oraz Emili Mosiewicz i Kasi Lębie - za fantastyczny występ, optymizm i zaangażowanie w życie szkoły.

Teresa Fierkowicz

Wychowanie przez tradycję

22 grudnia dzieci przedszkolne w obecności rodziców i zaproszonych gości przedstawiły bożonarodzeniowe jasełka. Po ich występie Burmistrz Miasta Zbigniew Szereniuk złożył wszystkim obecnym życzenia z okazji świąt Bożego Narodzenia i Nowego Roku, a najmłodszych obdarował słodyczami. W porze obiadu dzieci i wszyscy pracownicy przedszkola podzielili się



W dzisiejszym świecie wiele jest zagrożeń, które bardzo często dotyczą dzieci. Cywilizacja rozwija się w zawrotnym tempie, dlatego musimy często zwracać uwagę na to, gdzie w danym momencie jest nasze dziecko, co robi, czym się zajmuje i z kim przebywa. Niezbędna jest więc nauka bezpiecznego zachowania na drodze, w domu czy poza domem. Stąd też w bieżącym roku szkolnym Szkoła Podstawowa nr 2 przystąpiła do konkursu zorganizowanego przez Dolnośląskie Kuratorium Oświaty, mającego na celu uzyskanie certyfikatu szkoły dbającej o bezpieczeństwo.

Bezpieczna szkoła

Podjęliśmy w związku z tym szereg działań edukacyjnych kształtujących bezpieczne zachowanie naszych uczniów. Wzbogaciliśmy szkolny program nauczania o cykl zajęć związanych z szeroko rozumianym pojęciem poprawy bezpieczeństwa uczniów tak w szkole, jak i w życiu codziennym. Podjęte zadania dotyczą zasad ruchu drogowego, bezpiecznego poruszania się w drodze do szkoły i do domu, elementów pierwszej pomocy, a także przeciwdziałania wszelkim zagrożeniom cywilizacyjnym.

W nasze działania prewencyjne bardzo czynnie włączył się również Inspektorat PZU w Lubaniu. 7 grudnia naszą szkołę odwiedził dyrektor inspektoratu wraz z przedstawicielami policji, wręczając uczniom opaski odbłaskowe i materiały edukacyjne. PZU przekazało również naszej szkole kilka komputerów młodszej generacji oraz tysiąc pięćset złotych, z funduszu prewencyjnego, na zakup nowego komputera, który pozwoli nam na realizację naszego programu edukacyjnego „Komputer jako pomoc w poznawaniu zasad bezpiecznego zachowania na drodze i w domu”.

Dzięki edukacji medialnej i programom multimedialnym wdrażanie tych zasad będzie na pewno przyjemniejsze dla uczniów i bardziej skuteczne.

Uczniowie i nauczyciele składają serdeczne podziękowania Inspektoratowi PZU w Lubaniu za wsparcie finansowe Szkoły Podstawowej nr 2 w Świeradowie-Czerniawie.

Rafał Sieczkowski

Trzymamy pompony!

Zespół cheerlerek składający się z uczennic Miejskiego Zespołu Szkół w Świeradowie-Zdroju pragnie gorąco i serdecznie podziękować wszystkim sponsorom, za sprawą których można było dokonać zakupu dresów oraz profesjonalnych pomponów. Cieszymy się, że nasza inicjatywa spotkała się z zainteresowaniem oraz wyrazami sympatii. Chcemy brać aktywny udział w różnych imprezach sportowych, a w szczególności podczas zbliżających się wiosennych rozgrywek piłkarskich. Głęboko wierzymy w sukcesy naszych seniorów, trapezistów oraz młodzików i mocno trzymamy pompony za ich zwycięstwa.

Agnieszka Sojka – instruktorka

opłatkiem i zjedli specjalnie na ten dzień przygotowany wigilijny posiłek. Jak nakazuje tradycja, pod choinką czekały na maluchów upominki.

W tym szczególnym dla nas dniu zapanowała świąteczna atmosfera, o którą nam, nauczycielom młodego pokolenia, chodzi: by w sercach naszych dzieci na stałe były zapisane wartości związane z ojczyzną i rodziną.

Świąteczna atmosfera towarzyszyła dzieciom również następnego dnia, gdy występowały z programem jasełkowym przed gośćmi z Niemiec w PARK HOTELU. Dzieci zostały nagrodzone gromkimi brawami i słodyczami.

Specjalne podziękowania kierujemy do właścicieli PARK HOTELU – Państwa Barbary i Wiesława Buczyńskich – za bardzo miłe przyjęcie naszych wychowanków, oraz do rodziców, którzy zaangażowali się w przygotowanie strojów i organizację jasełek.

Program jasełkowy przygotowały: Janina Ćwikła, Danuta Grońska, Teresa Felisiak, Wanda Rzeźnik i Halina Swastek. (WR)

Radość i wzruszenie

7 stycznia 2005 r. dzieci pięcio- i sześcioletnie z Przedszkola Miejskiego w Świeradowie-Zdroju wystąpiły z programem artystycznym w Domu Opieki Społecznej w Mirsku. Nasi mali artyści z ogromnym zaangażowaniem i przejęciem prezentowały przygotowany program składający się z jasełek, wierszy, piosenek i kolęd. Dzieci zabłysły swoimi zdolnościami i umiejętnościami wokalnymi, recytatorskimi i aktorskimi.

Dla mieszkańców Domu Opieki Społecznej bezpośredni kontakt z maluchami, wspólne kolędowanie i przeżywanie dobrze znanych, bliskich sercu treści, dostarczyły wielu wzruszeń i radości.

Spektakl bardzo się podobał, zebraliśmy wiele gratulacji i pochwał. Gromkie brawa trwały długo.



Dla nas, wychowawczyń, i dla naszych podopiecznych najlepszym podziękowaniem były szczęśliwe twarze i łzy wzruszenia oglądających przedstawienie osób. Dzieci dodatkowo zostały obdarowane dużą paczką pełną słodyczy.

Program artystyczny przygotowały Teresa Felisiak, Danuta Grońska, Wanda Rzeźnik i Halina Swastek.

Serdeczne podziękowania z naszej strony należą się Eugeniuszowi Markiewiczowi, dyrektorowi Domu Opieki Społecznej, oraz całemu personelowi – za niezwykle miłe przyjęcie naszych przedszkolaków.

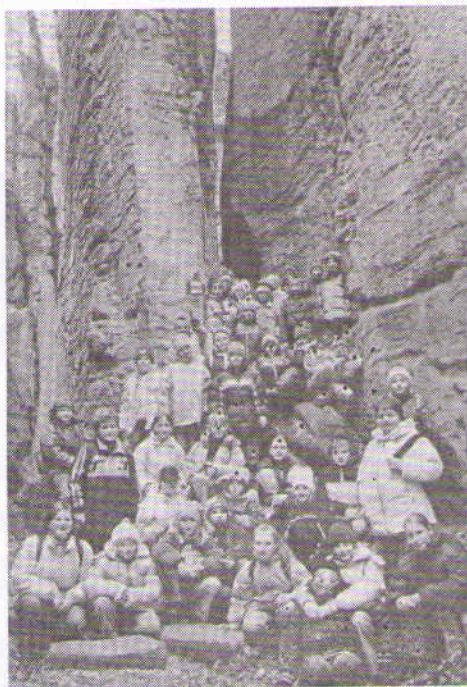
Danuta Grońska, Teresa Felisiak



Mrówki na szlaku

Koniec roku 2004 dostarczył dzieciom i młodzieży ze Świątlicy Środowiskowej „Mrowisko” wiele wrażeń i atrakcji. W ramach projektu „Poznajemy góry po stronie polskiej i czeskiej” mieliśmy okazję zobaczyć najbardziej urokliwe miejsca górskich miejscowości naszych południowych sąsiadów. Dzięki hojności sponsora wycieczek – Banku Zachodniego WBK SA udało się nam zobaczyć najciekawsze zakątki Czeskiego Raju i Liberca.

Pierwszy cel naszej wycieczki stanowił Czeski Raj – rozległa wyżyna na południowo-zachodnim krańcu Sudetów zbudowana ze skał piaszczystych. Na niedostępnych skałach budowano zamki i pałace, których w okolicy jest kilkanaście. Z zapartym tchem podziwialiśmy niezwykle malownicze tereny, skalne miasta, wędrowaliśmy śladem rozbójnika Rumcajsa, który – jak głosi legenda – też upodobał sobie tamte okolice.



Tydzień później wybraliśmy się do Liberca. Mimo deszczowej, zimnej aury przez chwilę mogliśmy poczuć się jak w ciepłej, tropikalnej dżungli lub na bezkresnej pustyni. Wszystko to sprawił spacer



wśród egzotycznych roślin w ogrodzie botanicznym. Odwiedziliśmy również mieszkańców ogrodu zoologicznego. Stanęliśmy „oko w oko” z lwem, białym niedźwiedziem i żyrafą. Następnym punktem naszej wycieczki był wjazd kolejką na szczyt Ještěd. Kilkuminutowa podróż wagonikiem dostarczyła wszystkim sporej dawki emocji, a pobyt na szczycie Ještěda zostanie na zawsze w pamięci wszystkich dzieci.

Podsumowanie całości górskich wędrówek stanowił quiz wiedzy o miejscach odwiedzonych w ramach projektu „Poznajemy góry po stronie polskiej i czeskiej”. Jego uczestnicy, licznie zgromadzeni w „Mrowisku”, wykazali się znajomością górskich szlaków i historii odwiedzonych miejsc. Quiz został przeprowadzony w trzech kategoriach wiekowych: klasy I-III, IV-VI i gimnazjalne.

Najlepsze wyniki w poszczególnych kategoriach uzyskali:

kl. I-III: 1. M. Sumińska, 2. P. Poddębski, 3. A. Jaworska.

kl. IV-VI: 1. Ł. Owczarek, 2. M. Dobrzeńicka, 3. P. Prawdzin.

gimnazjum: 1. G. Polańska, 2. K. Komosa, 3. K. Kulczycka

Wychowawcy „Mrowiska” składają serdeczne podziękowania sponsorowi wycieczek – Bankowi Zachodniemu WBK SA – za wsparcie finansowe, a wychowankowie świetlicy – za dostarczenie niezapomnianych przeżyć.

Opiekunowie świetlicy

Uratuj 1% swego podatku!

**POMÓŻ WYBUDOWAĆ SALĘ GIMNASTYCZNĄ PRZY SZKOLE
PODSTAWOWEJ NR 2 W ŚWIERADOWIE-CZERNIAWIE
WPLACAJĄC 1% PODATKU NALEŻNEGO**

Na konto Fundacji Na Rzecz Wspierania Społeczności Lokalnej „Świeradów-Czarniawa”, ul. Sanatoryjna 3, 59-850 Świeradów-Zdrój, nr konta: Bank Zachodni WBK SA :

66 1090 1997 0000 0001 0236 0584

W rocznym zeznaniu podatkowym (PIT 36 lub PIT 37) za rok 2004 od kwoty należnego podatku należy odjąć 1% i wpisać uzyskaną kwotę w odpowiednie rubryki. O wyliczoną kwotę pomniejszamy należny podatek. Wyliczoną kwotę równą 1% wpłacamy przed złożeniem zeznania podatkowego za pomocą przekazu bankowego na podane wyżej konto Fundacji - z dopiskiem „Wpłata 1% na organizację pożytku publicznego”.

W ciągu trzech miesięcy otrzymamy zwrot wpłaconej kwoty z Urzędu Skarbowego.

Jeżeli rozliczyliśmy już wcześniej podatek za rok 2004, możemy odpisać 1% dokonując korekty zeznania. Wówczas należy wypełnić powtórnie formularz PIT wpisując w nagłówku formularza „korekta”, zaznaczając poz. 8, pkt 2 „korekta zeznania”, następnie wyliczyć należny podatek. Do korekty należy dołączyć pismo przewod-

nie do Naczelnika Urzędu Skarbowego, uzasadniające dokonanie korekty wolą dokonania odpisu 1% na rzecz organizacji pożytku publicznego.



W styczniu przybłąkał się pies, który prawdopodobnie oddał się od swego pana w Sylwestra i najczęściej przebywa w ciągu dnia w sklepach przy ul. Zdrojowej. Pies jest zadbany, a obecna jego opiekunka prosi, by zgłosił się po niego właściciel (lub może sąsiad, który rozpozna czworonogą). Kontakt – nr tel. 0600/546498.

Z notatnika kierownika

dok. ze str. 16

W rozgrywkach grupowych oraz pucharowych otrzymaliśmy 28 złotych kartek i 2 czerwone, co nie odbiegało w znaczącym stopniu od średniej ligowej.

Zarząd stowarzyszenia TKKF KWISA, realizując konsekwentnie założenia przedsezonowe, dąży do osiągnięcia awansu do klasy okręgowej, co jest możliwe już w tym roku. Tak, Drodzy Czytelnicy! Nasz zespół, złożony z weteranów rozgrywek B klasy, wzmocniony nowymi zawodnikami, jest w stanie osiągnąć awans już na wiosnę. W realizacji tych założeń zdeterminowany jest Zarząd, i jego członkowie, i sami zawodnicy. W tym celu planujemy wzmocnić drużynę jednym czy dwoma zawodnikami, a także zmienić dotychczasowy system szkolenia i trenowania.

Z pewnością nie byłoby takiej atmosfery futbolowej w naszym mieście, gdyby nie zaangażowanie wielu osób. Mam na myśli piłkarzy, naszych wiernych kibiców, członków stowarzyszenia i sponsorów. Bez ich pracy nie były-

by możliwe dotychczasowe osiągnięcia zespołu. Jestem przekonany, że kosztem wielu wyrzeczeń wspomagali naszą drużynę w miarę swoich możliwości. Chciałbym podziękować im wszystkim oraz na łamach Notatnika wymienić wszystkich sponsorów. Twierdzę, że bez ich pomocy nasze osiągnięcia nie byłyby możliwe w takim wymiarze.

W imieniu Zarządu Stowarzyszenia TKKF KWISA serdecznie dziękuję Burmistrzowi Miasta i Radzie Miasta, Komisji Rozwiązywania Problemów Alkoholowych, Janowi Piotrowskiemu (Pensjonat Fortuna), Sławce i Leszkowi Dobrzyńskiemu (DW Magnolia), DW KAJA, Renacie i Arturowi Hołubom (Zakład Piekarniczo-Cukierniczy), Czesławowi Kaczmarczykowi (Produkcja Piekarska), Barbarze i Ryszardowi Sromkom (Hotel „Pod Jeleniem”), Barbarze i Wiesławowi Buczyńskiemu (Park Hotel), Józefowi Żytkiewiczowi (Trans-Zdrój), Elżbiecie i Ryszardowi Wołyńcom (Zakład Usług Handlowych REMA), Kajetanowi Kowalewskiemu (AHRT FROG), Bartkowi Kuderze (EKO-BART), Romualdowi Franckiewiczowi (Usługi Komunalne i Transportowe), Bożenie i Leopoldowi Ochramowiczom, Jolancie i Bogusławowi Sidorowiczom (Hotel „Pałac”), Irenie i Henrykowi Szuszkiewiczom (OW ALMA), Bożenie i Andrzejowi Plewińskim („Bar u Bożeny”), Neli Choros-Kaliszczak (Kawiarnia Zdrojowa), Michałowi Rutkowskiemu („Izerska Chata”), Krystynie Leśniewskiej (Usługi Pralnicze), firmie Primo S.J. Materiały Budowlane, Dariuszowi Siemaszkiewiczowi (DWD), Miejskiemu Zespołowi Szkół w Świeradowie Zdroju, Tadeuszowi Afickiemu, Rozlewni Wód Mineralnych w Czerniawie, Aurelii Hirowskiej („Apteka Pod Izerami”), Zbigniewowi Maronowi, Zygmuntovi Zadorożnemu (ZPU Elmech-Świeradów Zdrój S.C.), Policji, Straży Granicznej, Straży Miejskiej.

Dziękuję również Agnieszce Sojce i Magdzie Czarnaścik – za założenie i prowadzenie zespołu cheerleaders, oraz dziewczynkom z drużyny za rozgrzewanie naszych piłkarzy do walki.

Tomasz Miakienko

OGŁOSZENIE

NZOZ JO-MED informuje, że przychodnia lekarska przy ul. Korczańska 7/d działa w oparciu o umowę z Narodowym Funduszem Zdrowia nr POZ/3402009/01/2005/01/P i czynna jest od poniedziałku do piątku w godz. 8⁰⁰–18⁰⁰.

Przyjmują lekarze: dyr. zakładu - lekarz chorób wewnętrznych **Aziz Joya**; pediatra - lekarz medycyny rodzinnej **Henryk Marczuk**; pediatra - **Urszula Mossety**; laryngolog - **Hooshim Selahi** (tylko dla pacjentów JO-MED)

Ponadto świadczymy usługi pielęgniarki środowiskowej, położnej środowiskowej, prowadzimy badania USG i EKG.

JO-MED 1 lutego br. otwiera gabinet lekarski w Czerniawie przy ul. sanatoryjnej 36a.

ZAKŁAD USŁUG REMONTOWO-BUDOWLANYCH MIRSK, ul. Słowackiego 34

O F E R U J E



PEŁNY ZAKRES USŁUG REMONTOWO - BUDOWLANYCH,

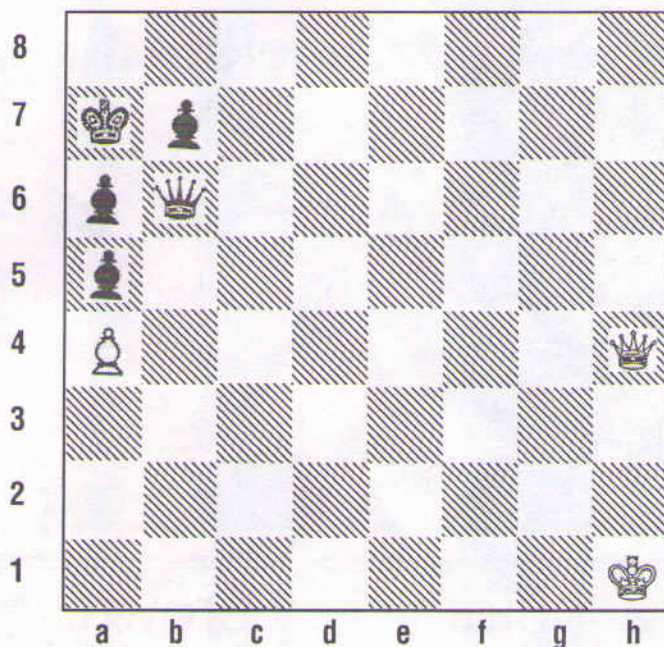
między innymi:

- ocieplenia budynków, ELEWACJE,
 - kompleksowe remonty mieszkań,
 - układanie kostki brukowej,
 - budowa ogrodzeń wszelkiego typu,
 - przestawienie, postawienie pieca, budowa kominków (zwykłe i z układem grzewczym,
 - wszelkiego rodzaju pokrycia dachowe.
- Firma nasza to dobra cena i najnowsze technologie.
- wykonujemy usługi bardzo dobrej jakości,
 - pracujemy na najlepszych, sprawdzonych materiałach,
 - gwarantujemy krótkie terminy wykonania,
 - zapewniamy możliwość negocjacji cen,

Tel./ Fax 075 78 34 677

Tel. kom. 502-624-102

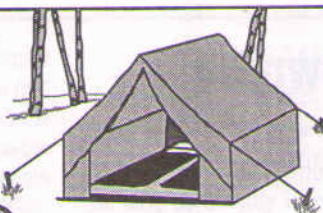
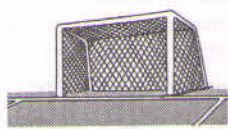
Szach i mat (13)



Zadanie dzisiejsze polega na rozwiązaniu końcówki, w której białe zaczynają i remisują. **Rozwiązania należy składać do 20 lutego 2005 r. w MBIT, ul. Zdrojowa 10, lub w pensjonacie SZACH-MAT, ul. Słoneczna 2.**

Nagrodę za prawidłowe rozwiązanie zadania listopadowego otrzymuje **Robert Jankiewicz z Nowogrodzka.**

„Notatnik Świeradowski”. Wydawca: Burmistrz Miasta Świeradów-Zdrój. Redaktor naczelny: Adam Karolczuk (tel. 7817140; 0661/784827). Nakład: 600 egz. Druk: Zakład Poligraficzny, Jelenia Góra, ul. Ptasia 18/2, tel. 75 363 43. Zapraszamy wszystkich Czytelników do współredagowania miesięcznika. Teksty (także literackie), opatrzone nazwiskiem autora – do ewentualnej wiadomości redakcji oraz zdjęcia można składać w Miejskim Biurze Informacji Turystycznej ul. Zdrojowa 10, tel. 7816350, fax 7816100; e-mail: karol50@interia.pl; it@swieradowzdrój.pl. Redakcja nie zwraca materiałów niezamówionych i zastrzega sobie prawo ich skracania.



Świeradów w INTERNECIE – <http://www.swieradowzdroj.pl> / <http://www.karkonosze.it.pl>

Jazda nie zawodnicza

W zawodach organizowanych przez Dolnośląski Związek Narciarski na wyciągu „BABINIEC” w Jakuszycach najlepszą z dolnośląskich młodzieżek była świeradowianka Waleria Kudera. Zajęła IV miejsce przegrywając miejsce na podium o jedną setną sekundy. Jak sama mówi – przegrała „kurtkę”. Rywalizowała z profesjonalnymi zawodniczkami klubów dolnośląskich i poznańskiej „MALTY”, które startują w tzw. „gumie”, czyli aerodynamicznym kombinezonie zjazdowym, Waleria natomiast jechała klasycznie w swojej kurtce narciarskiej.

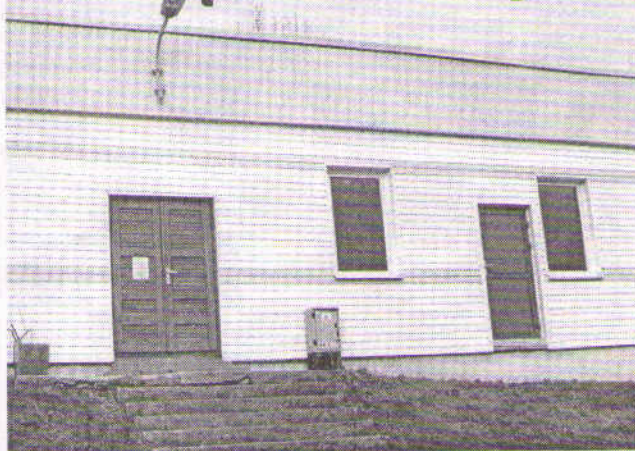
W zawodach brało udział 130 dziewcząt i chłopców.

Minimalna przegrana o podium martwi, ale pocieszeniem jest fakt, że Waleria pojechała tylko trzy setne sekundy gorzej od swojej utytułowanej klubowej koleżanki – Agnieszki Iwanickiej, zdobywczyni w 2003 r. Pucharu Polski w Mistrzostwach Polski młodzików, startującej zawodniczo w slalomie gigancie we Włoszech w Trofeo Topolino (ME młodzików) oraz przygotowującej się do zawodów na lodowcu w Kaunertal w Austrii. Młoda świeradowska narciarka też dostała w tym roku propozycję trenowania na lodowcu w Austrii z grupa jeleniogórskich zawodników, niestety, obowiązki szkolne pozwoliły jej tylko na wyjazd w styczniu na narciarski obóz kondycyjny do czeskich Herlikovic.



Waleria Kudera (stoi z prawej) i klubowi koledzy i koleżanki (Michał Barciś, Olga Kudera, Zofia Szuber i Michał Stroński) na stoku Babińca

Nie będzie wstydu



Budynek tzw. siłowni, zlokalizowany na dolnej płycie stadionu miejskiego, zaczyna wreszcie zmieniać swe oblicze, co zostało niejako wymuszone... sukcesami naszych piłkarzy.

Gdy do Świeradowa po latach znów zawitała piłka nożna, gdy zespół TKKF KWISA zaczął awansować, pojawił się problem spełnienia wymogów zaplecza socjalnego, w tym zapewnienia drużynie gości szatni z osobnym wejściem. Władze miasta podjęły w tym roku z dawną oczekiwaną decyzję – przekazały obiekt w zarząd Zakładowi Gospodarki Komunalnej i wyasygnowały 10 tys. zł na remont. Za te pieniądze (plus 3 tys. zł dorzucen własnej kasy) nowy zarządca uszczelnił dach, wykuł drugie wejście szatni gości, założył centralne ogrzewanie i nowe drzwi do wszystkich pomieszczeń, wygładził i wyposażył dwie toalety z umywalkami i prysznicami.

Na ten rok budżet dorzuci kolejne 10 tys. zł, które przeznaczone zostaną na wzmocnienie konstrukcji dachowej i dokończenie wyposażenie siłowni. Ale warunek OZPN został już spełniony i gdy tylko ruszy runda wiosenna, piłkarze będą mieli wreszcie porządne warunki socjalne.

Z notatnika kierownika

W związku z zakończoną rundą jesienną sezonu piłkarskiego, pragnę podsumować osiągnięcia naszej drużyny piłkarskiej TKKF Kwisa, jak również podzielić się z Szanownymi Czytelnikami swoimi refleksjami. Kiedy w czerwcu tego roku, po drugim sezonie występów, wywalczyliśmy awans do klasy „A”, niewielu optymistów przypuszczało, że pierwszą rundę zakończymy na bardzo dobrym, drugim miejscu. Jako beniaminek pozostawiliśmy w tyle zespoły z takich miejscowości, jak Leśna, Dziwiszów, Rębiszów czy Radoszów, niewiele ustępując Starej Kamienicy. Obejmując społeczną funkcję kierownika drużyny zdawałem sobie sprawę, że czekają mnie spore wyzwania, a także odpowiedzialność za sprawną organizację każdego występu oraz pracę z zawodnikami. Mam nadzieję, że do tej pory wywiązywałem się z tych obowiązków w stopniu zadowalającym, w czym zawsze pomagali mi inni członkowie stowarzyszenia oraz sami zawodnicy.

Od początku sezonu 2004/2005 dało się zauważyć w drużynie silną motywację do gry wśród zawodników. Po raz pierwszy od wielu lat Świeradów zaistniał piłkarsko w regionie. Po raz pierwszy awansował do wyższej grupy rozgrywkowej. Te osiągnięcia przełożyły się na zainteresowanie futbolem społeczności lokalnej. Obserwowałem to, kiedy podczas meczów u siebie wypełniały się trybuny, a w czasie spotkań wyjazdowych autokar nie mógł pomieścić kibiców. Zresztą, wielu z nich towarzyszyło nam na wyjazdach, korzystając z własnych środków lokomocji.

Jeśli chodzi o osiągnięcia piłkarskie to rundę zakończyliśmy na drugim miejscu z dorobkiem 29 punktów, przy bilansie 9 zwycięstw, 2 remisów i 2 porażek, a stosunkiem bramek 35-18. Na własnym boisku pozostaliśmy niepokonani. Najlepszym naszym strzelcem został Wojtek Ostrejko z 15 celnymi trafieniami, następnie Paweł Pelc – 5, Łukasz Radziuk – 4, Marcin Rosolek i Marcin Sochański – po 3, Marcin Polak – 2, Marian Sobolewski (kapitan) i Paweł Patynko – po 1.